

VOLUMINOSO QUISTE DERMOIDE SUPURADO DEL ESPACIO RECTO-SACRO-COXÍGEO EN UNA MUJER AL CUARTO MES DEL EMBARAZO

Doctor Domenico Rolland (La Spezia), de
"Revista Italiana di Terapia", 30 octubre de
1932.

El A., teniendo en cuenta el notable interés que presenta el estudio de los teratomas, sea por su rareza relativa, sea por la dificultad de su clasificación, sea por la incertidumbre de su génesis formativa, señala la rareza de los quistes dermoides presacros en el adulto. A propósito de ello, cree conveniente referir un caso clínico que ha podido observar en el Hospital Civil de Spezia, en el que se trataba de una mujer sana y robusta de 28 años de edad, embarazada en el cuarto mes, sufriendo hacia unos 20 días de dolores en el ano, con fiebre al atardecer alrededor de 38 grados.

A la exploración rectal presentada una gruesa tumefacción recto-sacro-coxígea, de forma globulosa, de consistencia tensa elástica, pastosa. La punción exploradora perineal y una incisión perineal provoca la salida del pus fétido sin que la masa disminuya de volumen de un modo apreciable; introducida en la herida la sonda acanalada, salió llena de una substancia sebácea, que permitió el diagnóstico de quiste supurado del espacio recto-sacro-coxígeo. Obtenidos los datos suficientes sobre el sitio exacto y las dimensiones del quiste mediante un excelente radiograma, el A., somete a la paciente, con raquianestesia tutocáinica, a la intervención dirigida a la extirpación del quiste, mediante una incisión perineal transversa entre el ano y el coxis. No habiendo sido posible la extirpación completa el A. se limitó a vaciar el quiste, resecaando gran parte de su pared y fijando los bordes del fondo del quiste a la piel del periné.

La enferma dejó el hospital al cabo de 23 días, existiendo una fístula de 12 centímetros de profundidad. Parto normal en octubre de 1931. Actualmente la fístula apenas alcanza a 2 cm. de profundidad. El diagnóstico clínico ha sido confirmado por el examen histológico de la pared del quiste.

SUMMARY

It is question of two kysts dermoides originally included in the wide ligament and which anatomical development the author describes, indicating the details that give to this development special character.

In his long practice, doctor Reyes has only found something similar, in a case published in the "Revista Medica Italiana" (March 1933) which he relates at the end of his work, and with his own observations it makes an ensemble proper to call the attention on this modality of anexial tumors.

RESUME

Il est question de deux kystes dermoïdes généralement inclus dans le large ligament et dont l'auteur décrit la marche anatomique, en signalant les détails qui donnent à cette marche un caractère tout spécial.

Dans sa longue pratique, le docteur Reyes a trouvé seulement quelque chose de ressemblant dans un cas publié dans la Revue Médicale Italienne (mars 1933) qui signale au final de son étude et qu'avec les siens, forme un ensemble très propice pour appeler l'attention sur cette modalité de tumeurs anexiales.